

# Saint-Egrève

## le journal

N° **230**  
DECEMBRE 2016



seniors

DOSSIER

### Bien vivre

tous les âges de sa vie

# Décembre en fête

DU 6 AU 22 DÉCEMBRE 2016



[www.saint-egrève.fr](http://www.saint-egrève.fr)



[www.facebook.com/saint.egrève38120](http://www.facebook.com/saint.egrève38120)



@StEgrave

**Voire SPÉCIALISTE Montagne**  
SKI NORDIQUE & ALPIN  
Sport en CLUBS et Collectivités



**vangi-sports.com**

C.C. Les Charmettes- 19, route de Grenoble - 38120 ST-EGRÈVE

Tram E - Arrêt "Le Muret" - Tél. 04 76 75 10 20

vangi.sports@wanadoo.fr

**TIRAGE au sort TOMBOLA**  
Anniversaire 40 ans VANGI Sports  
Tirage au magasin  
**VENDREDI 16 DÉCEMBRE à 18h00**  
dernières inscriptions sur  
[www.vangi-sports.com](http://www.vangi-sports.com)



INFORMATIONS  
sur

**vangi-sports.com**



**BOURSE aux SKIS d'occasion**  
Samedi 10 décembre\*

**OPÉRATION ODLO DAYS**  
du 3 au 10 décembre



\* Voir modalités en magasin

**Mon Institut de Beauté MARY COHR**

39/41 rue Saint Robert  
38120 SAINT EGREVE

Tél. : 04 76 73 12 19  
institutloрева@gmail.com

N°1 de l'Aromathérapie en Institut  
ouvert du mardi au vendredi  
de 9h30 à 19h00  
samedi de 9h30 à 14h00  
fermé dimanche et lundi

[www.institut-stegreve.marycohr.com](http://www.institut-stegreve.marycohr.com)

**GROUPE Jacob Boyer Torrollion IMMOBILIER**

Entre une grande marque et une enseigne locale, choisissez les 2 !

<p><b>SAINT-EGREVE</b></p> <p>Prédieu. T4 65 m<sup>2</sup>, 2 ch., séjour double, rénové, ascenseur, balcon</p> <p>DPE : D 145 000 €</p>	<p><b>SAINT-EGREVE</b></p> <p>St Robert. Maison 140 m<sup>2</sup> habitables + dépendances. Terrain 579 m<sup>2</sup>. 4 chambres.</p> <p>DPE : E 315 000 €</p>	<p><b>SAINT-EGREVE</b></p> <p>Fiancéy. Triplex 155 m<sup>2</sup>, 5 chambres + terrasse/jardin 100 m<sup>2</sup> + garage.</p> <p>DPE : C 245 000 €</p>
<p><b>ENGINS</b></p> <p>Terrain 1500 m<sup>2</sup> à viabiliser, libre de constructeur, vue dominante, entre ville et montagne.</p> <p>77 000 €</p>	<p><b>VOREPPE</b></p> <p>Duplex 78 m<sup>2</sup>, 2 chambres, terrasse, calme.</p> <p>DPE : E 179 000 €</p>	<p><b>VOREPPE</b></p> <p>Maison 150 m<sup>2</sup> sur 513 m<sup>2</sup> de terrain, 4 chambres, belle exposition, calme.</p> <p>DPE : D 329 000 €</p>

[www.jbt-immobilier.com](http://www.jbt-immobilier.com)

**SAINT-ÉGRÈVE** à côté de la Poste  
63 bis, av. du Général de Gaulle 04 76 940 940

**CARROSSERIE de la PRIOLA**

Tous travaux de carrosserie  
Grands, moyens et petits travaux - Marbre  
Assurances diverses

Tél. 04 76 75 10 70  
1, rue de la Biolle - 38120 St-Egrève



édito

Catherine Kamowski  
maire de Saint-Egrève

# sommaire n°230

## Une ville toujours plus innovante et attractive

**E**n cette période de fin d'année où famille et amis, proches ou lointains, se réunissent, prennent des nouvelles des uns des autres, n'oublions pas à Saint-Egrève ceux qui sont dans la solitude ou la maladie.

A travers l'action du CCAS, la ville contribue à maintenir un lien social fort avec l'aide des associations à l'égard de ceux qui ont le plus besoin d'aide. Notre ville est belle et agréable à vivre, il n'empêche que certains parmi nous ont cruellement besoin de cette aide et aussi de la main tendue d'amis.

Vous êtes nombreux à donner de votre temps, bénévolement, pour apporter du réconfort et beaucoup de chaleur humaine, que ce soit à l'Association Familiale, au Secours Populaire, au Secours Catholique, à la Banque Alimentaire...

Autour de nous, nos aînés bénéficient aussi du soutien des associations d'aide aux personnes âgées. Leur engagement est essentiel pour le lien social à Saint-Egrève. Je sais qu'elles ont à cœur d'animer la vie de nos seniors par des activités toujours riches et variées.

La Ville s'inscrit pleinement dans cette perspective de solidarité à l'égard de tous et du développement de l'innovation sociale pour proposer des solutions adaptées à chacun. La preuve en est dernièrement de l'inauguration de logements intergénérationnels dans le cadre de l'opération de Prédieu. 14 logements sont d'ores et déjà habités dans cet ensemble harmonieux qui rassemblera tous les âges de la vie et tous les types de famille.

Bien loin des "logements de luxe" décriés par certains, cette nouvelle résidence marque notre attachement à un accueil juste, ouvert et humain de toutes les Saint-Egrévoises et de tous les Saint-Egrévois.

C'est bien ainsi que pour l'année nouvelle nous entendons conjuguer avec vous l'avenir de Saint-Egrève que nous aimons ouvert, chaleureux et dynamique.

Au nom de l'ensemble des membres du Conseil Municipal, je vous souhaite d'excellentes fêtes de fin d'année !

Chaleureusement

Catherine KAMOWSKI

## 4-9 | les actualités

Une rentrée bien ajustée

Le miel, une évidence

L'apprentissage à tout âge

Terminer l'année en chansons

La Métro applique la loi "macaron"



## la Ville | 10-11

Service public

Saint-Egrève se prépare à l'hiver

Finances

Débat d'Orientation Budgétaire : les premières tendances pour 2017

## 12-15

| Dossier

Seniors

Bien vivre tous les âges de sa vie

## les loisirs | 16-19

Focus

Victoire tapageuse !

Evénements

Pas de trêve pour le foot

Skier, skier et encore skier !

Décembre en fête



20

Info pratique

21

Petites annonces

22

Expression politique



www.facebook.com/saint.egreve38120



Mise en pages : Thierry Lemaître, Le Grand-Lemps ■ Impression : Imprimerie du Pont de Claix  
Régie Publicitaire : Publi-Z, Saint-Martin-d'Hères ■ Distribution : Géo Diffusion, Grenoble.

Dépôt légal : décembre 2016

Hôtel de Ville, CS 40120- 38521 Saint-Egrève, 04 76 56 53 72

Journal municipal de la Ville de Saint-Egrève tiré à 8 400 exemplaires sur papier recyclé avec encres végétales

Directeur de Publication : Geneviève Ducarre ■ Directeur de la Communication : François Hernandez

Rédaction : Bruno Gimmig, Stéphanie Dellasanta ■ Secrétariat : Elodie Durand

■ Maquette : service communication



## Une rentrée bien ajustée



L'atelier hip hop de la MJC à Barnave : une nouveauté 2016

Nouveauté de cette année, l'atelier échecs de l'accueil périscolaire du Pont de Vence est avec le théâtre ou encore la danse hip hop à l'école de La Monta, une activité très appréciée des enfants. Elle s'inscrit dans le cadre d'une nouvelle organisation globale mise en place dans les six groupes scolaires publics de la ville depuis la rentrée de septembre. Organisation qui a été développée en concertation avec les familles et qui met l'accent sur les activités à dominante culturelle.

Ainsi, après un temps de garde non payant d'une demi-heure durant laquelle les enfants peuvent se détendre à loisir

dans la cour, deux forfaits payants, les Pass' 17.30 et Pass' 18.30, sont proposés aux familles. "Depuis la rentrée, nous avons procédé à quelques ajustements à la marge notamment au niveau des horaires des départs échelonnés qui ont légèrement évolué", explique Jeanne Forestier conseillère municipale en charge de l'accueil périscolaire qui rappelle que "chaque enfant doit bénéficier de la même qualité de service même si le contenu diffère d'un accueil à l'autre. Pour l'instant, les premiers retours que nous avons sont positifs et l'implication des associations dans la mise en place de certains ateliers remporte un vif succès". ■

**TOURNOI SCOLAIRE** : le 4<sup>e</sup> tournoi scolaire d'échecs se déroule le mercredi 25 janvier prochain à l'Espace Robert Fiat

-19%

C'est en moyenne la baisse du prix des forfaits des accueils périscolaires appliquée à la rentrée de septembre par rapport aux tarifs 2015-2016.

Zapping du mois

NOVEMBRE

Lundi  
21



**Un bureau de Poste tout beau tout neuf**

96 000 € et sept semaines de travaux ont permis de transformer le bureau du 63 de l'av. du Gal de Gaulle en Poste de dernière génération. Un nouvel espace d'accueil et de prise en charge offre désormais aux clients davantage de services et des équipements accessibles. Le bureau ouvre ses portes lundi, mardi, mercredi et vendredi de 9h à 12h30 et de 14h à 18h, jeudi de 9h à 12h15 et de 14h à 18h et samedi de 9h à 12h.

## Des maths... au mat !



Les exercices s'enchaînent à l'atelier échecs animé par le Sou

"Allez, cherchez le mat plutôt que le pat" conseille Catherine Ripolles à quatre des douze enfants de l'atelier qu'elle anime chaque jeudi à l'accueil périscolaire du Pont de Vence. Pendant que quelques-uns s'exercent sur des échiquiers, d'autres réfléchissent à des questions théoriques sur des photocopiés... "Les niveaux sont très hétérogènes, certains sont venus pratiquer, d'autres pour s'initier", constate l'intervenante de la section échecs du Sou des écoles, qui entraîne tout ce petit monde depuis septembre. Et d'apprécier, "ça se passe bien, les enfants sont réceptifs". Pendant ce temps, une cinquantaine d'enfants s'est égaillée dans

les étages de l'école du Pont de Vence. Sous la surveillance d'animateurs diplômés, ils jouent, pratiquent des loisirs créatifs ou tout simplement lisent au calme. "Tous les jours, la grande récréation reçoit entre 120 et 150 élèves de l'école élémentaire et une cinquantaine d'enfants de maternelle", souligne Karla Szpiek, la directrice de l'accueil périscolaire du Pont de Vence "puis une cinquantaine d'élémentaires et une vingtaine de maternelles restent dans le cadre des Pass 17.30 et 18.30. Ce qui est intéressant c'est que les groupes sont assez hétérogènes et qu'il s'y développe une notion d'entraide entre les élèves". ■

# Le miel, une évidence !



Thierry Salavin produit du miel "Nature et progrès", un label bio très exigeant

**S**ans tambour ni trompette, en 2011, Thierry Salavin a installé sa "Miellerie du peuple zélé" dans l'ancien atelier de mécanique de son grand-père. C'est encore en toute discrétion,

en septembre dernier, qu'il a décidé d'ouvrir au public ses locaux du 8 bis de l'avenue du général de Gaulle. "J'ai eu envie de permettre aux Saint-Egrévois de venir acheter ici directement le

miel que je produis". Et si l'intérêt économique de la vente directe n'est pas étranger à cette démarche, l'apiculteur souhaite aussi "participer à la dynamique locale. J'ai envie de permettre aux locaux de se nourrir avec des produits locaux. Et puis c'est agréable, j'aime bien quand certains clients passent, on se fait la bise, on tchatte un peu. Pour l'instant je pense ouvrir une demi-journée par semaine, mais je cherche un équilibre. Ce n'est pas évident car ma priorité ce sont les abeilles. En hiver ça va, mais en saison ce sera plus compliqué". Pour être sûr de trouver Thierry Salavin, mieux vaut donc lui passer un petit coup de fil avant de passer au "peuple zélé".

Pour le Saint-Egrévois le métier d'apiculteur n'était pas couru d'avance. "A la base, j'ai suivi un DUT informatique. Mais je ne me voyais pas passer 12 heures

par jour devant un PC. Ça ne me correspondait pas". Commence alors pour Thierry une longue période de voyages, de formations et de découvertes professionnelles. "Un jour, un voisin qui avait quelques ruches me propose d'aller les voir. Et là, c'est le coup de cœur, une évidence. Je me suis engagé dans une formation d'un an. Puis je suis parti faire une saison en Australie. Et voilà, je vis de l'apiculture depuis 8 ans en produisant grâce à 250 ruches". ■

Contact : 06 49 36 43 52.

## Déclarez vos ruches

Les apiculteurs doivent déclarer leur(s) colonie(s) auprès du ministère de l'agriculture avant le 31 décembre. Tous les essaims sont concernés par cette obligation. Une procédure simplifiée est disponible sur <http://mesdémarches.agriculture.gouv.fr>.

## La belle histoire "2" groupes

**Histoires2groupes**  
Votre partenaire voyages  
"Ensemble, créons le voyage qui vous ressemble"



Histoires2groupes ne travaille qu'avec des groupes de 12 personnes minimum

**C'**est l'histoire de Delphine Toretta et Cécile Chalain qui en 2015 se sont associées pour développer à Saint-Egrève une société de voyages à la carte. C'est l'histoire d'une réussite pour une structure ultra légère spécialisée dans les groupes et qui en même pas deux ans a permis à environ

2500 personnes de s'envoler vers des destinations de rêve. C'est "Histoires2groupes", une société qui s'est spécialisée dans la commercialisation de séjours auprès des comités d'entreprises. Associant leurs compétences de commerciale et de productrice de séjours, les deux acolytes ne font "que du sur-mesure. On établit le cahier des charges avec le client et puis on travaille avec lui en établissant un lien de proximité. On ne veut pas faire de la revente de produit packagés. On travaille essentiellement avec des comités d'entreprise pour des voyages de loisirs à la carte mais on aimerait aussi développer notre activité en organisant des séminaires" expliquent les deux jeunes femmes qui, gérant tout à distance, expliquent qu'elles se sont "installées dans un centre d'affaires à Saint-Egrève pour des raisons pratiques de mobilité". ■

Contact : [www.histoiresdegroupe.com](http://www.histoiresdegroupe.com)

## Zapping du mois

NOVEMBRE

Samedi  
26



## Week-end gourmand

Deux jours durant, le traditionnel week-end "Miel, Arts et Saveurs" a transformé l'Espace Robert Fiat en une immense ruche bourdonnante d'activités. Attirant les gourmands mais aussi les amateurs d'artisanat ou de produits solidaires, cette manifestation organisée par la Ville en partenariat notamment avec l'Abeille Dauphinoise a une fois de plus remporté un vif succès. Il faut dire que pour l'occasion les petits plats ont été mis dans les grands !

## L'apprentissage à tout âge



En moyenne les "apprenants" restent trois ou quatre ans à l'Association Familiale

Ambiance studieuse et détendue dans la salle de classe de l'Espace Europe au cœur de l'Association Familiale. Ce soir, une demi douzaine d'adultes est réunie autour de Catherine Metz pour suivre un cours de français. Quelles que soient leur origine ou les raisons qui les

ont amenés à vivre en France, tous ont en commun l'envie de mieux maîtriser la langue de Molière et se sont donc volontairement inscrits à l'atelier socio-linguistique. "Mon mari et mes enfants sont Français. Je crois que je vais passer ma vie ici alors je veux améliorer mon langage.

C'est important pour mon bien-être. La langue et la connaissance de la culture française ça va ensemble", explique Alice. Valérie a elle suivi son "mari russe (qui) est venu travailler ici. Je ne peux pas travailler mais je voudrais m'intégrer. C'est pourquoi je dois apprendre". Même son de

cloche du côté d'Andrii, l'un des rares hommes du groupe, "je ne parle pas bien, mais pour habiter et vivre en France il faut bien parler". "Depuis la création de l'atelier en 1999, les choses ont évolué. Au début, les cours étaient fréquentés par des femmes au foyer. C'était leur seule occasion de sortir de chez elles et de se sociabiliser. Maintenant, le public compte de plus en plus de gens qui ont fait des études supérieures dans leur pays d'origine et qui souhaitent apprendre rapidement le français pour trouver du travail et s'insérer", constate Catherine Metz qui rappelle que cette année "12 bénévoles donnent des cours de français à une soixantaine d'inscrits de 22 nationalités différentes. Les principaux obstacles rencontrés par les "apprenants" sont la difficulté à parler français en dehors du groupe, leur vie parfois instable et les différences de niveau trop marquées au sein des groupes". ■

## La première soirée de l'année !



L'équipe du Patio prépare déjà ses déguisements

2016 n'a pas encore tiré sa révérence que le Pôle Jeunesse se prépare déjà à bien commencer 2017 avec une soirée déguisée d'anthologie. Les 12-17 ans (et seulement eux) sont invités samedi 7 janvier pour une "grosse grosse" soirée au Patio de 19h30 à 22h. Et niveau déguisement, il faudra assurer car si chaque participant doit bluffer les autres, il doit aussi être en mesure d'assurer sur le dancefloor auquel un DJ a pour mission de mettre le feu ! Attention cette soirée -dont la participation aux frais est de cinq euros- est exclusivement réservée aux Saint-Egrévois mais chaque jeune peut inviter une personne non saint-égrévoise dont il sera responsable. ■

En savoir + : 04 76 56 59 80, [pole-jeunesse@mairie-st-egreve.fr](mailto:pole-jeunesse@mairie-st-egreve.fr).

## Saint-Egrève polyglotte

Saint-Egrève est une ville ouverte dans laquelle se côtoient des personnes d'origines et de langues très variées. Les Saint-Egrévois appréciant l'idée de s'ouvrir à d'autres cultures plébiscitent les cours de langues proposés par certaines associations. Ainsi, s'ils peuvent s'initier ou se perfectionner en anglais, italien, espagnol et allemand avec Saint-Egrève Jumelages, ils peuvent aussi se lancer dans des discussions shakespeariennes avec les ateliers de l'Association Rochepleine la Roselière.

### En savoir + :

ARR : 04 76 50 71 22 ou 04 76 56 14 90 - [rochepleine.jimdo.com](http://rochepleine.jimdo.com)  
Saint-Egrève Jumelages : [www.saint-egreve-jumelages.net](http://www.saint-egreve-jumelages.net)  
ou 07 71 01 28 43

### RECHERCHE PROFESSEURS BENEVOLES :

l'atelier socio-linguistique de l'Association Familiale cherche des bénévoles pour dispenser des cours de français. Pas besoin d'être enseignant, il suffit de suivre une rapide formation auprès de l'IRIS (relais de l'illettrisme).

En savoir + : 04 76 75 27 57

### LUMIERES :

pendant les fêtes, du 5 décembre au 8 janvier, Saint-Egrève s'illumine. 300 décors lumineux (led basse consommation) vont égayer la ville de la tombée de la nuit à minuit et seront allumés toute la nuit le 24 et le 31 décembre

## Terminer l'année en chansons !



C'est bien connu à Saint-Egrève les meilleurs moments se terminent bien souvent en chansons. Une fois de plus c'est le cas pour cette année 2016 puisque dès le 10 décembre commence la saison des concerts avec une journée festive en musique à la Bibliothèque Barnave. Après Animalia, un cinéma-concert à 10h et 11h, les Saint-Egrévois pourront profiter d'un showcase rock français assuré par Léo Larue à 17h toujours dans les locaux de la Bibliothèque Barnave en partenariat avec Retour de Scène/Dynamusic. Dimanche 11 décembre à 17h30, l'église de la Monta accueille un programme de musiques venues tout droit du Nord sous la direction de Christophe Jean-Baptiste. Puis, mercredi 14 décembre de 16h

à 16h45 c'est au tour de la Chapelle du CHAI de recevoir les classes d'éveil et d'initiation musicale de L'Unisson qui viennent présenter leurs premières compositions avant de laisser la place de 18h à 19h à la chorale 1<sup>er</sup> cycle et les ensembles vocaux ados sous la direction de Judith Refuggi qui présentent un programme varié d'airs classiques et de variété... La Vence Scène de son côté reçoit jeudi 15 décembre à 20h les ensembles de guitares, flûtes, et cordes pour un voyage dans la musique des Balkans. Puis, vendredi 16 décembre à 20h30, cap à l'Est avec l'orchestre à cordes du 2<sup>e</sup> et 3<sup>e</sup> cycle, la classe de percussion de L'Unisson et l'Orchestre Régional du Dauphiné partis à la recherche de l'âme russe. ■

**CULTURE FESTIVE** : avec l'exposition "Les Arts en fête" du 1<sup>er</sup> au 11 décembre, au Château Borel les artistes amateurs saint-égrévois sont à l'honneur !

**CULTURE FESTIVE (BIS)** : pour les fêtes, la bibliothèque et le cinéma de Saint-Egrève ont concocté des programmes spéciaux comme des heures du conte ou des films de saison. A retrouver dans les pages loisirs de ce journal

## Les fêtes commerçantes

A l'occasion des fêtes de fin d'année, la Ville n'est pas la seule à se mobiliser et les commerçants aussi mettent les petits plats dans les grands pour assurer des animations tout au long du mois de décembre. Du 9 au 24 décembre, soutenus par la Ville, ils proposent notamment leur traditionnelle grande tombola de Noël. Pour profiter de ce jeu gratuit il suffit de se rendre dans les commerces affichant la banderole, "Je Participe" pour collecter un maximum de billets et espérer décrocher l'un des gros lots mis en jeu. Comme chaque année, les commerçants ont décidé de faire rêver leurs clients en leur donnant la possibilité de gagner des voyages de rêve à l'autre bout de la terre. Ainsi, si le grand gagnant s'envolera

pour l'Afrique du Sud et ses parcs naturels exceptionnels, d'autres pourront eux aller découvrir les fastes de Miami. Et puis comme il en faut pour tous les goûts il sera aussi possible de s'en aller valser à Vienne en Autriche le temps d'un week-end ou encore de se régaler ou de se reposer avec des escapades gastronomiques ou en thalasso...

Pendant le mois de décembre, les marchés aussi sont à la fête et les commerçants non sédentaires ont pour leur part préparé quelques réjouissances. Ainsi, les clients pourront profiter d'animations variées et picorer quelques papillotes sur le marché du parc Marius Camet le jeudi 22 décembre, à Prédieu le vendredi 23 décembre et à La Monta le 24 décembre... ■



Tombola et animations de proximité, les commerces font les fêtes (archive)

## Environnement

# La Métro applique la loi "macaron"

Depuis le 1<sup>er</sup> novembre, le dispositif de lutte contre la pollution est actif dans la Métropole grenobloise (ainsi qu'à Paris). Reposant notamment sur le système des certificats qualité de l'air Crit'Air que les véhicules doivent afficher, il est également adossé à des mesures de baisse de la vitesse et de baisse des tarifs des transports en commun.

D'après les responsables métropolitains, il apparaît que 3/4 des habitants de la Métropole seraient exposés à des taux de pollution supérieurs à ceux recommandés par l'Organisation mondiale de la santé (OMS) ! Grenoble Alpes Métropole en

partenariat avec l'Etat, le SMTC, le Grésivaudan et le Pays voironnais a donc déployé son nouveau dispositif de limitation de la circulation automobile lors des épisodes de pics de pollution. Son objectif : agir le plus rapidement possible lors de ces événements afin d'en réduire l'intensité et la durée, en interdisant de façon graduée la circulation des véhicules les plus polluants tout en encourageant l'usage de modes de transport moins polluants.

Pour ce faire les véhicules à moteur doivent désormais arborer sur leur pare-brise un certificat de couleur allant du vert au noir qui sont délivrés



Les macarons "critères" pour lutter contre la pollution

sur demande par la plateforme [www.certificat-air.gouv.fr](http://www.certificat-air.gouv.fr). ■ rembourser ce certificat (4,18 €) en tickets Tag sur facture à l'agence Métromobilité du 15 Bd J.Vallier à Grenoble.

**A noter :** jusqu'au 31 décembre, il est possible se faire

## Réponse graduée aux épisodes de pollution



En cas de pic de pollution, les régulations de la circulation automobile doivent se faire de manière graduée.

► **Au 2<sup>e</sup> jour** du pic de pollution, la vitesse est réduite de 20 km/h sur les voies limitées à 90 km/h et à 70 km/h sur l'A48, l'A480, l'A41 et l'A51 à partir des péages de Voreppe, Crolles et Vif.

► **Au 5<sup>e</sup> jour**, les 8% de véhicules sans certificat ont interdiction de circuler dans La Métropole et sur ses accès autoroutiers. Parallèlement, une tarification réduite est mise en place pour les transports en commun et les Métrovélos.

► **Au 7<sup>e</sup> jour**, les véhicules des catégories 4 et 5 (soit 26 % des véhicules) doivent rester au garage tandis que les transports en commun ainsi que les Métrovélo seront gratuits. ■

**A noter :** à compter du 1<sup>er</sup> janvier 2017, les contrevenants risquent une verbalisation (de 22 à 35 €).

## La métropole travaille sur ses déchets

Consommer différemment, moins gaspiller, limiter ses déchets, fabriquer ses produits, utiliser des matériaux de récupération... toutes ces pistes ont été étudiées vendredi 18 novembre dernier au Prisme de Seyssins à l'occasion du Forum métropolitain "Nos déchets demain ?". En attendant, aujourd'hui, 8 kg de déchets sont générés chaque seconde sur le territoire de la métropole et ces déchets il faut les trier correctement ! Si le bac gris est toujours destiné à recevoir les ordures ménagères, depuis le 1<sup>er</sup> janvier dernier, les consignes de



tri ont été simplifiées et la liste des matériaux dont il faut se débarrasser dans les bacs verts a été allongée. Désormais, pots de yaourts, barquettes, tubes de dentifrice et sachets plastiques pourront être déposés dans

les bacs verts. Ces matériaux seront recyclés et valorisés au même titre que les flacons et bouteilles en plastique, les cartons et briques alimentaires, les papiers et les emballages métalliques. ■

### Pratique

Le bac vert est collecté les mardis et jeudis et le bac gris les lundis, mercredis et vendredis.

Les colonnes à verre permettent de se débarrasser des bouteilles et autres flacons en verre auxquels on aura pris soin de retirer les bouchons et couvercles.

Les encombrants, sont à déposer à la déchèterie de la rue du Pont Noir.



## Square La Pinéa

Début décembre, la Ville va sécuriser le square de La Pinéa. En effet, afin que les petits utilisateurs de ces jeux publics (et leurs parents !) puissent en profiter en toute sérénité, l'espace va être entièrement ceinturé par une clôture et ne sera plus accessible que par un unique portillon. Profitant de ce petit chantier, une partie des parterres de ces jeux va être remplacée par un sol en stabilisé comparable à celui qui a déjà été installé à l'espace de jeu du domaine de La Monta. ■



Le square va être sécurisé

**PRESENTATION** : lundi 5 décembre à 18h30, Pluralis anime à la Maison des Associations une présentation publique du projet de création de 50 logements sur le site "TMV" rue de Champy

**MARIUS CAMET** : c'est en janvier que le service des espaces verts de la Ville devrait lancer le chantier d'aménagement du parc Marius Camet (voir notre édition de novembre 2016)

**HÊTRE POURPRE** : un hêtre pourpre du parc Barnave dont le tiers supérieur était mort et que l'ONF avait qualifié de dangereux pour les passants a dû être abattu par le service des espaces verts de la Ville

## Un Espace Europe plus accessible

Le 2 novembre, en fin de journée, l'Espace Europe, qui est habituellement une ruche débordante d'activités, était littéralement bondé ! Il faut dire qu'y était organisée une inauguration officielle des nouveaux aménagements dont a bénéficié le site. En effet, lancés par la Ville au mois d'août dernier, des travaux de mise en accessibilité du centre de loisirs ont permis de donner une nouvelle jeunesse à cet espace qui abrite notamment l'Association Familiale. 130 000 € ont été consacrés par la commune à la rénovation de ce bâtiment. Cette somme a ainsi permis de créer de toute pièce un élévateur extérieur

sécurisé qui permet de rendre accessible le premier étage aux personnes à mobilité réduite. Profitant de ce chantier qui a duré un peu plus de deux mois, il a été possible de réaménager les locaux administratifs de l'accueil qui a été déplacé. De nombreuses améliorations fonctionnelles ont été apportées à différents espaces dont la plus originale est sans doute la création d'une véritable cuisine dont les plans de travail et autres équipements ont été rabaisés à hauteur d'enfant. Un aménagement qui permet aux tout-petits de se prendre pour de grands chefs et de concocter des plats en toute sécurité. ■



## Saint-Egrève, s'adapte à son Ad'AP

Parallèlement aux travaux menés dans l'Espace Europe (voir ci-contre), la Ville a en 2016 continué ses efforts en matière de mise en accessibilité de ses bâtiments publics. Ainsi, tout au long de l'année, de multiples chantiers de mise aux dernières normes ont été menés aussi bien au Conservatoire de musique L'Unisson, au Club House de Fiancey, ou encore au Centre de loisirs maternel Europe. A côté de ces "établissements recevant du public", des équipements extérieurs comme le plateau sportif du Pont de Vence, les sanitaires publics de Rochepleine ainsi que les parcs publics de Rochepleine, de Vence et des Buttes ont eux aussi été pris en charge dans le cadre de l'agenda d'accessibilité programmée de la Ville. En tout 28 ERP et 27 IOP sont inscrits dans cet Ad'AP qui doit se poursuivre jusqu'en 2021.



L'inauguration des travaux a été l'occasion de découvrir les nombreuses améliorations de l'Espace Europe

Services publics

# Saint-Egrève se prépare à l'hiver

Les jours sont plus courts, les températures chutent... L'hiver approche. Pour que cette saison se déroule au mieux, la Ville a mis en place (ou soutient) différents dispositifs. Balade hivernale à Saint-Egrève.

C'est une obligation. Quand on pense hiver, on pense à la neige. Si elle fait rêver les enfants et les skieurs, elle peut vite se transformer en cauchemar pour les automobilistes. C'est pour permettre à tous de se déplacer malgré les intempéries que depuis quelques années Saint-Egrève a mis en place un plan de viabilité hivernale afin de rendre le plus rapidement possible accessibles les voies communales, pistes cyclables et accès piétons aux bâtiments publics en cas de précipitations neigeuses.

Chaque jour pendant l'hiver les données Météo sont suivies au Centre technique pour anticiper les risques d'enneigement ou de verglas. Selon les prévisions, une partie du personnel du Centre technique peut être mise en astreinte et les agents chargés du déneigement méca-

nique peuvent être mobilisés dès 5 h du matin pour dégager les voiries de Saint-Egrève. Pour ce faire, ils suivent un itinéraire prioritaire qui comprend les rues empruntées par les transports en commun, par les services d'urgence, celles à forte pente, la Maison du lac, les places de marché, les pistes cyclables... Ce qui correspond à environ 70% du réseau communal et maille entièrement le territoire de Saint-Egrève. A cela s'ajoute un itinéraire secondaire correspondant au reste du réseau communal et qui est mis en œuvre lorsqu'il ne neige plus et que le plan prioritaire est terminé. Enfin, en semaine le déneigement manuel des itinéraires piétons est également organisé et six agents peuvent intervenir pour dégager les accès aux équipements publics. ■



Pour déneiger les rues, la Ville dispose de 2 camions et de 2 tracteurs équipés de lames et de saieuses. Mais les parcs, on les aime bien comme ça...

**RAPPEL :** les riverains doivent déneiger eux-mêmes devant leur propriété

2 c'est en heures, le temps nécessaire pour déneiger l'itinéraire prioritaire de Saint-Egrève lors d'un épisode neigeux.

## Précautions de saison

Au-delà de la mobilisation des services techniques de la ville, la Commune porte une attention particulière à certaines initiatives associatives qui ont pour objet de venir en aide à ceux pour qui l'hiver peut être une saison difficile à passer. Ainsi, en soutenant une association comme l'Abri Saint'E qui permet aux personnes identifiées par le SAMU social (le 115) d'être hébergées trois nuits durant dans un local inoccupé reconverti en studio par le centre technique. Ce logement de transition a été confié à l'association l'Abri Saint-E dont les bénévoles en assurent la gestion. "Ce n'est là qu'un exemple de notre engagement", précise Laurence Froissard, conseillère municipale chargée de l'accès au logement pour tous. "Même si en hiver, du fait des rigueurs de la météo, nous accordons une oreille particulière aux sollicitations d'associations solidaires comme les Petits Frères des pauvres, le Secours catholique ou le Secours populaire, c'est tout au long de l'année que nous les soutenons car ils s'impliquent pour accompagner ceux qui en ont le plus besoin".



Conseil municipal

La prochaine séance publique aura lieu **mercredi 14 décembre** à 19h en salle du Conseil Municipal

## Listes électorales

Les personnes ayant déménagé depuis les dernières élections doivent, pour pouvoir voter sereinement dans leur bureau de vote, s'inscrire sur les listes électorales de Saint-Egrève. Pour ce faire, elles ont jusqu'au 31 décembre inclus. De 10h à 12h, ce samedi là, une permanence spéciale est d'ailleurs mise en place en mairie. Pour s'inscrire sur place il faut venir muni d'une pièce d'identité et d'un justificatif de domicile de moins de trois mois. Il est également possible de s'inscrire en ligne sur : [www.service.public.fr](http://www.service.public.fr). ■

## Finances

# Débat d'orientation budgétaire : les premières tendances pour 2017

Mercredi 23 novembre, lors du Conseil Municipal, s'est déroulé le Débat d'Orientation Budgétaire, préalable indispensable au vote du budget primitif (prévu lui le 14 décembre). L'occasion de se faire une idée des grandes tendances financières de l'année à venir.

Ce sont les grandes tendances des finances de la Ville pour 2017 qui ont été présentées lors du débat d'orientation budgétaire qui s'est déroulé durant le dernier conseil municipal. Animé par Evelyne Cassanelli, l'adjointe en charge des finances, ce "DOB" a permis de constater que malgré les nombreuses réformes institutionnelles qui continuent d'affecter l'équilibre budgétaire de la commune, le budget primitif de 2017 devrait s'inscrire dans la continuité par rapport aux années précédentes.



Le Débat d'Orientation Budgétaire se déroule en Conseil municipal

## Conjoncture

Métropolisation, effort demandé par l'Etat aux collectivités territoriales... Les composantes extérieures au budget municipal continueront donc d'affecter le budget saint-égrévois de 2017. Ainsi, l'an prochain la Ville devrait encore voir sa dotation globale de fonctionnement diminuer de 300 000€. Une baisse de revenus heureusement compensée par des recettes financières nouvelles. En effet, l'an prochain, les recettes liées à la fiscalité directe des entreprises et des ménages devraient augmenter de 3% "cela est lié à l'augmenta-

tion du nombre d'entreprises et de ménages qui s'installent à Saint-Egrève. Nous n'avons ni augmenté leur taux d'imposition ni diminué leurs abattements de charge et pourtant les recettes de la fiscalité économique progressent en 2017", commente Evelyne Cassanelli.

L'élue constate que l'attractivité de Saint-Egrève lui permet de maintenir sa bonne santé financière. Autre exemple "les droits de mutation que perçoit la commune à chaque vente immobilière dans l'ancien sont eux aussi ré-évalués à la hausse. Preuve du

dynamisme du marché local".

## Maintien du cap

L'éducation, les solidarités et la transition énergétique, les trois grands axes de travail qui soutiennent le projet municipal depuis 2014, seront une fois de plus au cœur du budget primitif 2017. C'est d'ailleurs autour de ces trois thèmes que vont s'articuler les investissements dans les années à venir.

## Accélération

Alors que la Municipalité avait programmé 18 millions d'investissements

sur le mandat, ce sont finalement 21 millions qui vont pouvoir être consacrés à des projets comme la création d'une salle polyvalente scolaire à Rochepleine, la requalification de l'école Barnave, l'acquisition et l'aménagement d'une salle destinée aux seniors à Prédieu ou encore la création et l'aménagement d'une épicerie solidaire... "Tous ces investissements seront réalisés en gardant la capacité de désendettement de la ville en dessous de la barre de six années", précise Evelyne Cassanelli. ■



## Les élus viennent à votre rencontre

Le 10 décembre c'est dans le secteur Sud Néron que "les élus viennent à votre rencontre" ! Une permanence tenue par Catherine Haddad, adjointe chargée du développement durable et du cadre de vie et Evelyne Cassanelli, adjointe déléguée aux finances et aux services au public, dans le Groupe scolaire Prédieu est l'occasion de venir rencontrer des élus en tête à tête de les interroger et de leur proposer des solutions relatives à la vie de son quartier. Ces entretiens, brefs, se déroulent de 9h à 12h. ■



dossier

seniors

# Bien vivre

3

C'est le nombre de clubs du troisième âge que compte la Ville.



3 634

Saint-Egrévois, soit 22 % de la population municipale, ont soixante ans ou plus.



37 019 €

C'est le total des subventions versées par le CCAS aux associations qui travaillent exclusivement en direction des personnes âgées.



A Saint-Egrève, comme partout en France, les seniors représentent une partie de plus en plus importante de la population. Mais qui dit retraite, dit vie de plus en plus active ! Les "têtes grises" aspirent en effet à profiter au mieux de leur temps libre en pratiquant des activités multiples ou en s'engageant dans le bénévolat. Déjà très impliquée dans le soutien aux personnes âgées, la Ville de Saint-Egrève, par le biais de son Centre Communal d'Action Sociale, s'efforce d'améliorer la vie de ses seniors en leur proposant des services adaptés à leurs demandes. Visite guidée d'une ville où il fait bon vivre quel que soit son âge...

sommaire du dossier

- page 13  
*Bien vivre tous les âges de sa vie*
- page 14  
*3 questions à Evelyne Joyaud*
- page 15  
*Repas des aînés*  
*Un résidence intergénérationnelle à Prédiève*



# tous les âges de sa vie



“Aujourd’hui, les plus de 60 ans vivent comme des personnes de 35 ans. En un peu moins vite peut-être” constate amusée Marie-Thérèse Dode, présidente de l’association de Gymnastique Volontaire\*. Cette association, depuis 40 ans incite les retraités à continuer à se motiver pour rester en forme. Et ça marche, puisque les cours de fitness, de yoga, de stretching ou d’actimarche rassemblent près 320 adhérents. “Il y a différents niveaux, mais nous ne pratiquons pas dans un esprit de compétition. Nos cours sont aussi un moment de convivialité même si on est surtout là pour travailler le tonus”.

Et force est de constater que, de tonus, ces “têtes blanches” de Saint-Egrève ne manquent pas et elles ne correspondent pas à l’image d’Epinal d’un

troisième âge plan-plan. Bien au contraire, pour bon nombre, ils appartiennent plutôt à cette nouvelle génération de seniors pour qui le passage de la barre des soixante ans représente un nouveau départ. Ayant une nouvelle vie devant eux, ils entendent bien en profiter à fond pour faire ce qui leur plaît. Une tendance lourde à Saint-Egrève comme ailleurs puisque effectivement, si la part des plus de 60 ans progresse, leur mode de vie évolue lui-aussi à la vitesse grand V.

“Entre les deux derniers recensements de l’INSEE, le nombre de personnes de plus de soixante ans a augmenté de 7,7% et elles représentent aujourd’hui environ 22% de la population de la commune”, constate Evelyne Joyaud adjointe déléguée à la solidarité entre tous les âges de

la vie qui insiste sur le fait que “une progression du nombre de personnes âgées sur la commune, c’est une richesse pour la Ville parce que bien souvent les seniors s’investissent dans le tissu associatif et en se mettant au service des autres ils participent à faire de Saint-Egrève une ville dynamique”.

## Engagement des seniors

Et effectivement, il suffit d’aller faire un tour dans la plupart des 120 associations locales pour constater à quel point les retraités y sont présents et s’investissent bénévolement pour faire vivre toutes sortes de projets sportifs, culturels ou solidaires. “Je ne suis pas en mesure de quantifier finement l’importance de la place des retraités dans les associations locales, mais je peux affirmer que sans eux, la vie associative saint-égrévoise ne serait pas ce qu’elle est. L’avantage, c’est que les retraités maintenant ont du temps et ont envie de le mettre au service de leurs passions” affirme Geneviève Reynier, adjointe déléguée à la vie associative.

Parmi ces retraités qui cassent les codes, on peut citer les anciens ingénieurs et dirigeants d’entreprise de l’association “Cadres Seniors Bénévoles”\*\*. Plutôt que de s’installer confor-

## C’EST QUOI UN CCAS ?

Le Centre Communal d’Action Sociale (CCAS) est un organisme communal qui dispose de son propre conseil d’administration. Celui-ci est présidé par le Maire et plusieurs élus de Saint-Egrève y siègent aux côtés de personnes qualifiées dans le domaine social. Son rôle est d’animer l’action sociale dans la commune et il effectue donc de nombreuses actions en direction de certaines populations identifiées entrant dans son domaine d’intervention en leur apportant des aides légales et facultatives. C’est dans ce cadre que sont notamment menées les actions d’aide en direction des personnes âgées. Pour ce faire il bénéficie d’un budget propre dont 833 000€ proviennent d’une subvention municipale.

179

C’est à Saint-Egrève le nombre de personnes âgées bénéficiaires de l’Aide Personnalisée d’Autonomie, une aide accordée par le Département pour les aider à prendre en charge des dépenses liées à leur perte d’autonomie. En savoir + :

Point Information Autonomie 04 76 56 53 47.



web+

... tablement dans une retraite faite de farniente, ils mettent depuis 2003 leur expérience au service des plus jeunes. Ainsi, ils travaillent en lien étroit avec la Maison de l'Emploi et de l'Entreprise du Néron et accompagnent les créateurs d'entreprises ou les cadres en reconversion professionnelle contribuant ainsi activement au développement de l'économie et de l'emploi de la région.

### Soutien municipal

Bien évidemment, la Ville s'implique pour soutenir ces activités associatives. "C'est d'autant plus important lorsque les associations sont plus particulièrement tournées vers les seniors et représentent pour certains Saint-Egrévois peut-être plus isolés que les autres, un lien social essentiel", explique Evelyne Joyaud. Ainsi, chacun des trois secteurs de Saint-Egrève a un club du troisième âge\*\*\* qui organise chaque semaine des activités. Loto, goûters, repas festifs, sorties, anniversaires et bien d'autres activités sont au programme de ces associations dont les cadres se renouvellent actuellement. En effet, on y constate un dynamisme nouveau et à l'instar du Club des Bonnais, aujourd'hui

présidé par Gisèle Gaillard, celui des Mails est désormais dirigé par Jacques Fauché. Particulièrement motivé, comme tous les responsables des clubs, il insiste sur le fait que les activités proposées sont "avant tout très conviviales". D'autres associations comme les Petits Frères des Pauvres, le Secours Catholique ou le Secours Populaire mènent des actions de solidarité en direction exclusive ou non des seniors.

### Adapter la ville

Pour Evelyne Joyaud, on "ne peut pas parler des seniors comme d'une catégorie homogène. Il y a de grandes disparités entre chacun, tant au niveau de la situation financière que familiale ou encore que relativement aux soucis de santé liés à l'âge (...). A nous d'adapter Saint-Egrève à tous les âges de la vie. C'est ce que nous faisons par exemple en travaillant depuis des années à la mise en accessibilité des équipements communaux à laquelle nous consacrons en moyenne 700 000€ par an. Car ces mises aux normes permettent à tous, personnes en situation de handicap comme personnes âgées ayant plus de mal à se déplacer, de pouvoir continuer à profiter des locaux et des services de la Ville".

Attachés à leur ville les seniors Saint-Egrévois sont aussi attachés à leur logement. 98% des personnes âgées interrogées dans le cadre d'une enquête menée en 2009-2010 déclaraient se sentir bien chez eux. C'est pour cela que Saint-Egrève et son CCAS travaillent activement à accompagner les personnes âgées en mettant en place différentes actions de prévention notamment afin de maintenir autant que faire se peut l'autonomie de Saint-Egrévois.

### Prévention

"Pour préserver cette autonomie nous avons notamment développé plusieurs types d'actions de prévention", affirme Evelyne Joyaud qui rappelle que depuis environ six ans plusieurs services ont été développés. "Le dernier en date, ce sont les lundis cinéma du CCAS", confirme Sylvie Petrignani du CCAS. "Une fois par mois nous proposons aux seniors d'assister à une séance ciné à La Vence Scène, séance qui est suivie par un thé. On rassemble entre 60 et 80 personnes sur ces rendez-vous qui sont l'occasion pour les participants de sortir de chez eux, de rencontrer d'autres Saint-Egrévois". Ces séances peuvent aussi être une porte d'entrée

vers d'autres animations comme les ateliers "remue-méninges" du mardi. Créés en novembre 2013, ils rassemblent une dizaine de personnes qui viennent se muscler la mémoire en participant à des jeux à la MSF. "Avec une moyenne d'âge de 85 ans, les ateliers permettent de maintenir un lien social fort grâce à des activités ludiques", constate l'animatrice du CCAS qui travaille en lien avec tous les partenaires intervenant dans le domaine des personnes âgées.

### Des services variés

30% des personnes âgées expriment le besoin d'adapter leur lieu de vie à leur âge. Forte de ce constat la Ville s'est donc engagée dans cette voie. "C'est ce que nous faisons en favorisant le développement de projets innovants comme la création de logements intergénérationnels" martèle Evelyne Joyaud (voir ci-dessous). Pour la municipalité, développer le maintien à domicile n'est possible que si les personnes âgées peuvent rester mobiles. C'est pour cela qu'un service d'accompagnement individuel a été mis en place en janvier 2010. "Depuis son lancement, ce service de transport individuel permet aux Saint-Egrévois qui en ont besoin

## questions à :

3

Evelyne  
JOYAUD



Adjointe déléguée à la solidarité entre tous les âges de la vie

**Les efforts en direction des personnes âgées sont importants à Saint-Egrève. Pourquoi tant d'attentions ?**

A Saint-Egrève nous avons à cœur d'être solidaires avec tous les âges de la vie. Parce que chaque période d'une existence a des besoins spécifiques, nous nous efforçons d'accompagner tous les Saint-Egrévois et pas seulement une classe d'âge en particulier. Aider une personne âgée à faire de la gymnastique, la maintient en forme et lui donne de l'énergie pour rester active...

**Dans ce dossier on parle beaucoup d'autonomie, mais jusqu'à quand peut-on être autonome ?**

Il n'y a pas de règles en la matière. L'autonomie n'est pas une fin en soi, c'est un moyen pour assurer le bien-être des personnes et de leur entourage. Le cas échéant, la Maison du Lac, notre Ehpad, propose différents types de services comme un accueil à la journée ouvert aux personnes âgées, des séjours temporaires avec hébergement la nuit qui peuvent répondre à des besoins ponctuels pour soulager les aidants familiaux notamment ou encore des séjours permanents pour des personnes en perte d'autonomie.

**Comment adapter les services proposés aux personnes âgées à leurs besoins réels ?**

Nous nous appuyons sur l'analyse des besoins sociaux\*. Par exemple, certains services administratifs se dématérialisant, les personnes âgées risquent d'avoir des problèmes pour y accéder. Nous allons donc leur proposer dès 2017 une assistance administrative à domicile. Un agent du CCAS pourra venir chez les personnes âgées pour les aider à réaliser leurs démarches en ligne comme leur déclaration d'impôts...

\*disponible en ligne sur [www.saint-egreve.fr](http://www.saint-egreve.fr)

de faire des trajets pratiques pour aller chez le médecin ou pour aller faire des courses”, explique Véronique Blanc du CCAS qui rappelle que ce service, facturé en fonction du quotient familial, est “une bonne manière de lutter contre l’isolement et donc d’améliorer la qualité de vie des Saint-Egrévois âgés”.

Trois agents municipaux se mobilisent sur le terrain pour soutenir quotidiennement des personnes âgées en leur apportant leur repas. Ce service de portage auprès de 80 personnes différentes représente

en moyenne 1182 repas par mois soit environ 39 repas par jour. Ce service personnalisé permet à ces Saint-Egrévois, dont la moyenne d’âge oscille aux alentours de 80 ans, de se maintenir à domicile dans la mesure du possible.

Ces services viennent en complément de l’aide apportée au quotidien par les associations de maintien à domicile et les professionnels médicaux, chacun contribuant à son niveau à rendre possible la vie à domicile malgré les difficultés liées à l’âge ou à l’état de santé. ■

**En savoir +** sur le service soutien à domicile du CCAS.

Tél. 04 76 56 53 34

[www.saint-egreve.fr](http://www.saint-egreve.fr)

rubrique vie sociale et solidarités



## COORDONNÉES

\* Gymnastique volontaire, section de Saint-Egrève.

04 76 56 06 20 ; [www.gv38120.fr](http://www.gv38120.fr).

\*\* Cadres seniors bénévoles [www.cadres-seniors.com](http://www.cadres-seniors.com)

ou 04 76 04 76 54, ou [contact@cadres-seniors.com](mailto:contact@cadres-seniors.com)

et [cadres-seniors-2@orange.fr](mailto:cadres-seniors-2@orange.fr)

\*\*\* Club des Bonnais (MSF, 38 rue de la gare),

Gisèle Gaillard au 06 71 48 41 19 - [gaillard.gise@gmail.com](mailto:gaillard.gise@gmail.com).

Club des Mails (Espace Visancourt, rue des mails),

Jacques Fauché au 06 89 10 94 32.

Club Rencontre et Loisirs de Prédieu,

Renée La Rizza au 06 84 13 39 80.

**INITIATION A L'INFORMATIQUE** : des formations gratuites hebdomadaires à l'informatique pour les seniors grands débutants sont organisées (sur inscription) à la MSF et animées par des bénévoles. En savoir + : 04 76 56 05 40

## Repas des aînés



Samedi 3 décembre à 12h15 à l’Espace Robert Fiat s’est à nouveau tenu le traditionnel repas des aînés de Saint-Egrève. Comme chaque année, la Ville et le CCAS y ont rassemblé 380 Saint-Egrévois de plus de 68 ans autour d’un repas festif et dansant. L’occasion pour les seniors qui y participent de se retrouver entre eux et de rencontrer d’autres personnes de la même tranche d’âge. A noter, les 675 personnes de plus de 70 ans qui ont préféré bénéficier du colis offert par la Ville à l’occasion des fêtes de fin d’année sont invitées à le retirer jeudi 8 décembre de 10h à 17h dans la salle du Conseil municipal de la Mairie. Après cette date, elles peuvent le récupérer auprès du CCAS jusqu’au 15 janvier. ■

## L’ÂGE DES RETRAITÉS

Au dernier recensement général de la population, la commune comptait 3 634 personnes de 60 ans et plus contre 3372 au recensement de 2006, ce qui équivaut à une progression de 7,7%. Elles représentent aujourd’hui 22% de la population municipale, contre 21% dans l’agglomération. Leur part ne cesse de progresser. Les 60-74 ans représentent environ 61% du total des retraités, avec une tendance à la baisse aussi bien à Saint-Egrève que sur l’ensemble de La Métro puisqu’on assiste à un vieillissement global de cette classe d’âge. En effet, entre 2006 et 2011, la part des personnes de plus de 80 ans a progressé à Saint-Egrève pour atteindre 24% des personnes de 60 ans et plus. 3 216 personnes sont des retraités du régime général. 75% des personnes de plus de 60 ans ne vivant pas en couple sont des femmes.

## Une résidence intergénérationnelle à Prédieu



Les premiers appartements HSS ont été inaugurés

Vendredi 18 novembre dernier, c’est une résidence d’un nouveau genre qui a été inaugurée à Prédieu. A proximité du Square Armand Nordon, l’immeuble de la SDH dans lequel s’est récemment installée la pharmacie du secteur propose 14 logements dont cinq ont été labélisés “Habitat Seniors Services”. Ce label H.S.S.® est un outil au service d’une politique préventive. Il vise à préserver le plus longtemps possible l’autonomie de la personne âgée à son domicile. Il cible prioritairement des seniors autonomes auxquels il propose des adaptations techniques de leur logement, des parties communes de leur immeuble et de ses abords pour limiter notamment les risques de chute et les rendre accessibles. Il propose des services adaptés fournis soit par le bailleur comme la détection et le report des situations à risques ou encore un suivi personnalisé des interventions techniques. Il peut aussi faire intervenir des partenaires pour les soins à domicile, les services sociaux... ■



## Victoire tapageuse !

Le 19 novembre, La Vence Scène accueillait le 3<sup>e</sup> Tremplin Jeunes Talents. Devant une salle comble, le spectacle a été un énorme succès. A la fin des prestations des 13 participants, le jury a décerné la première place du concours à BatukaVI.

Au Tremplin Jeunes Talent, le spectacle se joue aussi bien sur scène que dans la salle ! Une fois de plus, grâce à un public déchaîné, l'événement organisé par la Pôle Jeunesse en partenariat avec La Vence Scène a permis à des danseurs, des chanteurs et des musiciens amateurs de se produire face à une salle comble et chauffée à blanc par Akram Zouaoui, animateur du Pôle et maître de cérémonie d'un soir.

Au terme de deux heures de show, un prix a été remis pour récompenser la meilleure prestation de la soirée. Et cette année, c'est le collectif BatukaVI qui a emporté les suffrages du jury. *"BatukaVI, avec VI majuscule à la fin, comme le secteur VI de*

*Grenoble"*, souligne Willy Lavastre, chef de chœur de cette formation créée en 2010 par l'association Afric'Impact. Née dans le cadre d'un Programme d'Education à la Citoyenneté Locale et Internationale, elle portée par des parents et des enfants du Secteur VI de Grenoble et de la Villeneuve et utilise la Batucada, un ensemble de percussions brésiliennes de rue *"comme outil de création de lien social et de revalorisation de l'image de nos quartiers sud-grenoblois dont notre Villeneuve"*.

### Omniprésents

Ateliers, sorties, stages, tournées et échanges internationaux rythment la vie de ce dispositif au cœur duquel gra-

vite une soixantaine d'enfants et de jeunes. Plus qu'un simple groupe amateur de percussions, BatukaVI est une véritable troupe d'artistes qui tourne énormément en France et a enchaîné 218 dates l'année dernière dans la région et partout à travers l'hexagone.

Il faut dire qu'on les voit (et qu'on les entend) beaucoup ces bateleurs ! Rien qu'en novembre dernier, les jeunes *"bataqueiros"* ont participé à un stage d'intégration à Mont-Saint-Martin, proposé plusieurs déambules (des concerts durant lesquels ils défilent), animé le match de hand Grenoble/SMH contre Saint-Etienne, mené tambours battants une soirée de soutien à Haïti, mis le feu à la place Grenette avant de décoiffer La Vence Scène.

*"La formation évolue, et les enfants ont aussi joué en Tunisie en 2015. Avant cela il y a eu des voyages au Portugal et au Maroc en 2012 au Burkina en février 2013"*, explique Willy qui rappelle que BatukaVI est même remonté par deux fois aux sources de son art puisque les percussionnistes de La Villeneuve se sont envolés vers le Brésil en 2014

puis en 2016 pour participer à leur manière à la coupe du monde de football et aux jeux olympiques. Pas mal non ?

Mais au-delà du projet pédagogique de cette association, ce sont l'énergie et les décibels envoyés par les enfants de la BatukaVI qui ont séduit le jury du Tremplin Jeunes Talents. Toutefois Adeline Perroud, conseillère municipale, Jean-Pierre Musso, danseur professionnel et le comédien et humoriste Ali Djilali Bouzina accompagnés de deux personnes du public tirées au sort en début de soirée.

### Une deuxième place bien méritée



Mais, après délibérations, c'est à Saoura, jeune chanteuse d'Echirrolles qu'a été décernée la seconde place. Il faut dire que tout de rouge vêtue, a elle aussi transporté le public en moins de temps qu'il n'en faut pour le dire. ■

### Le 3<sup>e</sup> tremplin

13 artistes ou groupes se sont produits lors de la troisième édition du Tremplin Jeunes Talents de La Vence Scène. Sélectionnées parmi une grosse quarantaine de candidatures, les performances étaient particulièrement axées sur le chant et la danse. Les intermèdes de la soirée, animée par Akram Zouaoui et Yaelle Sionnet du Pôle Jeunesse, ont pour la première fois été mis en musique en live par les musiciens du groupe Pi Why. A noter, deux de ses membres sont issus de L'Unisson, le conservatoire de musique de Saint-Egrève. Rendez-vous l'an prochain !!!

## Skier, skier et encore skier !

**P**ourquoi choisir entre le ski de piste et le ski de fond quand à Saint-Egrève on a deux sections de l'USSE dédiées à l'une et l'autre de ces activités ? La section ski de piste par exemple, propose des sorties chaque dimanche dans les plus beaux massifs de la région. L'an passé 13 sorties consécutives ont permis aux Saint-Egrévois de (re) découvrir des domaines skiables d'exception et cette année devrait être marquée par son lot de nouveautés puisque un weekend complet devrait être proposé aux membres de la section. En savoir + : 06 09 89 39 34 ou [www.usse-skidepiste.fr](http://www.usse-skidepiste.fr).



La section ski nordique pour sa part est à découvrir en détails sur [www.usse-skinordique.net](http://www.usse-skinordique.net) et elle aussi organise des

sorties hebdomadaires pour les pratiquants loisir mais aussi pour les compétiteurs. Pour les plus jeunes, la section ski-surf

du Sou des écoles est aussi un "bon plan" pour aller profiter des joies de la montagne. ■

**IDEE CADEAU** : l'atelier floral Floriscola propose des "bons cadeaux" pour les fêtes. L'occasion d'offrir un cadeau original. En savoir + : <http://floriscola.eklablog.com>, [contact@floriscola.fr](mailto:contact@floriscola.fr) ou 06 23 12 12 05

## Pas de trêve pour le foot !



**P**our la 22<sup>e</sup> fois consécutive, du 26 au 30 décembre, 72 équipes de football rassemblant plus de 600 enfants de 8 à 12 ans du département vont se retrouver à la Halle Jean Balestas pour le désormais traditionnel tournoi de Noël du 2RFC. Au menu : 200 matchs, quatre jours de qualification, et une journée de finales qui verra s'affronter les meilleures équipes masculines et féminines locales. Une tombola au profit du Secours Populaire sera organisée pour l'occasion. ■

En savoir + : [www.2rfc.org](http://www.2rfc.org)

## Artistes en herbe

Comme chaque année, les élèves de l'école maternelle de La Monta exposent leurs bricolages et autres créations artistiques. Les travaux de ces petites mains au grand talent sont à découvrir les jeudi 8 et vendredi 9 décembre de 15h45 à 19h. Cette 10<sup>e</sup> édition de l'événement est proposé en partenariat avec La Librairie du Square, des enseignants et des parents qui ont sélectionné toutes sortes de livres à consulter ou à acheter. En outre, une lecture de contes est assurée par des bibliothécaires de Saint-Égrève le vendredi dès 18h !

## le temps de lire

### Secteur ADULTE

#### Merveilleux pain d'épices de Mina Sinclair chez Albin Michel

Bonshommes, spéculoos, cakes sirupeux, maisonnettes... Comment ne pas succomber à ces douceurs à la fois trop belles pour être mangées et trop bonnes pour qu'on y résiste ? Pour préparer Noël, voici de quoi se lancer dans des pains d'épices originaux avec pleins de petites astuces. De quoi égayer les papilles autant que les yeux !



### Secteur JEUNESSE

#### A l'intérieur des méchants de Clotilde Perrin au Seuil jeunesse

Avec ce grand album à la limite du conte, du livre documentaire et du livre-jeu, Clotilde Perrin nous régale de son trait fin, de son humour et de son graphisme qui invite à regarder ici ou là, puis dessous mais aussi derrière. Le loup, l'ogre et la sorcière sont décortiqués et trois contes attendent les plus courageux...



## Décembre en fêtes !

Ce sont les vacances à La Vence Scène ! Découvrez tout au long du mois les ciné-goûters, les ciné-p'tit dèj et les séances vacances animées qui rythmeront les vacances de Noël.



### Mercredi 7 décembre, 15h

#### Monsieur Bout-De-Bois

Séance Animée. Projection suivie d'une animation de Noël proposée par la ludothèque de l'Association Familiale. Dès 3 ans. Tarifs habituels du cinéma

### Dimanche 11 décembre, 15h

#### Jeune fille sans mains

Avant-Première animée. Tarifs habituels du cinéma.

### Mercredi 14 décembre, 15h

#### Julius et le Père Noël

Séance Animée. Projection suivie d'une animation "fabrique ton Père Noël" proposée par l'Association Familiale. Dès 5 ans. Tarifs habituels du cinéma.

Renseignements : 04 76 56 53 63  
www.lavencescene.saint-egreve.fr



Renseignements : 04 76 56 53 18  
Billetterie : sur place  
ou [www.lavencescene.saint-egreve.fr](http://www.lavencescene.saint-egreve.fr)

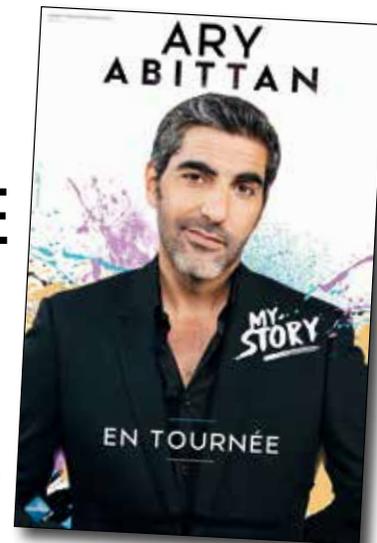
# LA VENCE SCÈNE

Vendredi 9 décembre à 20h

## Ary Abittan, une date à Saint-Egrève...

Un dramaturge désuet, un jaloux maladif, un homme heureux en ménage qui demande le divorce ou encore une recette de cuisine en... turc, c'est le mélange épique qu'Ary Abittan nous propose dans son nouveau spectacle. Usant tour à tour de sa voix de ténor, de vieille dame ou encore de chanteur égyptien, l'habitué des émissions d'Arthur, héritier des Nuls et chantre du One Man Show à l'ancienne, incarne avec énergie des personnages "borderline". ■

Réervations PMR : [pmr@rpo.net](mailto:pmr@rpo.net) ou chez votre loueur habituel...



**BONUS** : Ary Abittan ne fait pas partie de la programmation officielle de La Vence Scène, car l'artiste a souhaité louer la salle pour y jouer son spectacle. D'autres bonus de la sorte pourraient donc attendre les Saint-Egrévois tout au long de l'année... à suivre donc

Judi 15 décembre à 20h30

## Concert de fin d'année



C'est une tradition pour les ensembles instrumentaux de L'Unisson que de terminer l'année par un concert. Ainsi, La Vence Scène reçoit les ensembles de guitares, flûtes, et cordes sous la direction d'Eric Barnaud,

Vivianne Causse Yannick Eon Duval et Nelly Eliot pour proposer au public saint-égrévois un voyage au long cour dans la musique des Balkans. ■

Entrée libre sans réservation

Vendredi 16 décembre à 20h30

## L'âme russe du Dauphiné



Composé de 50 musiciens encadrés par des instrumentistes professionnels, L'Orchestre Régional du Dauphiné qui fête ses 30 ans, vient pour la première fois à Saint-Egrève interpréter les airs de Tchaïkovski, Borodine, Prokofiev et tout ce que la musique classique compte de compositeurs qui ont su exalter l'âme russe. Sous la direction de Franck Reynaud, l'Orchestre Régional du Dauphiné

vous propose un programme où la profondeur se mêle à la mélancolie au mystère et au romantisme qui sont une composante essentielle de cette âme si difficile à saisir... Pour l'occasion, les artistes sont soutenus par l'ensemble à cordes et la classe de percussions de L'Unisson. ■

En savoir plus : [www.ord-meylan.fr](http://www.ord-meylan.fr)

Tarif/résa : [www.lavencescene.saint-egreve.fr](http://www.lavencescene.saint-egreve.fr)

# l'agenda du 6 au 22 décembre 2016

Jusqu'au 11 DÉCEMBRE

**Les Arts en fête**, "L'eau dans tous ses états". Exposition des artistes amateurs en mairie

MERCREDI 7 DÉCEMBRE

**Concert** en duo d'élèves de L'Unisson à la chapelle de l'hôpital. De 17h30 à 19h. Entrée libre dans la limite des places disponibles. Tél. : 04 76 75 48 63.

JEUDI 8 ET VENDREDI 9 DÉCEMBRE

**Expo-vente** de livres jeunesse à l'école maternelle de la Monta.

SAMEDI 10 DÉCEMBRE

**Les élus viennent à votre rencontre**, secteur Sud Néron. Ecole de Prédieu. De 9h à 12h.

**Basket**, l'équipe prenat. masculine de l'USSE accueille Saint-Martin d'Hères au gymnase L. Terray. 20h30.

**Bal folk** de la Pastourelle de la Vence au Patio. 20h30.

DIMANCHE 11 DÉCEMBRE

**Sortie à La Plagne** par la section Ski de piste de l'USSE. Inscriptions jeudi 8 au Foyer des

Brioux. Tél. : 06 09 89 39 34.

**Basket**, l'équipe prenat. féminine de l'USSE accueille BCNA au gymnase L. Terray à 15h30.

MARDI 13 DÉCEMBRE

**Présentation** "Mon smartphone, que peut-il faire ? : usages et potentiels" à la Maison de l'Emploi et de l'Entreprise du Néron. 14h. Sur inscriptions 04 76 13 18 05.

MERCREDI 14 DÉCEMBRE

**Conseil municipal**, séance publique en salle du conseil de l'Hôtel de Ville. 19h.

DU 13 AU 15 DÉCEMBRE

**Session communication** de MEEN "Comment valoriser vos compétences face à un recruteur ?" formation collective avec simulations d'entretiens de recrutement. Sur inscription 04 76 13 18 05 - [www.meen-neron.fr](http://www.meen-neron.fr).

DIMANCHE 18 DÉCEMBRE

**Sortie aux Arcs** par la section Ski de piste de l'USSE. Inscription jeudi 15 au Foyer Jean Balestas. Tél. : 06 09 89 39 34.

## DÉCEMBRE EN FÊTE

MARDI 6 DÉCEMBRE

**"Saint-Nicolas se raconte"**, contes par les bibliothécaires aux résidents de la Maison du Lac et à leurs familles. 15h.

MERCREDI 7 DÉCEMBRE

**La ludo hors les murs**, animation autour du "jeu en bois", à La Vence Scène. 14h à 18h.

**Heure du conte** pour les -3 ans. Bibliothèque Rochepleine. 10h30.

DU 9 AU 24 DÉCEMBRE

**Tombola** des commerçants.

SAMEDI 10 DÉCEMBRE

**Ciné-concert** (10h) et concert (17h) à la Bibliothèque Barnave. (voir p.7).

DIMANCHE 11 DÉCEMBRE

**Concert** à l'église de La Monta. 17h30. (Voir P.7)

MERCREDI 14 DÉCEMBRE

**Heure du conte** pour les - 3 ans à la bibliothèque à Fiancey. 10h30.

**Concerts de Noël** de L'Unisson à la chapelle de l'hôpital à 16h et 18h.

JEUDI 15 DÉCEMBRE

**Atelier festif** de cuisine de

Noël par l'Association Familiale à la MSF. De 13h30 à 16h30. Inscriptions : 04 76 75 27 57

**Concerts de Noël** des ensembles instrumentaux musiques des Balkans de L'Unisson à La Vence Scène. 20h. Entrée libre dans la limite des places disponibles. Tél. : 04 76 75 48 63

VENDREDI 16 DÉCEMBRE

**Soirée jeux et papillotes** par l'Association Familiale à la salle polyvalente de Fiancey dès 10 ans. De 19h à 22h. 04 76 75 27 57

**Concert** "L'âme russe", par l'Orchestre Régional du Dauphiné accompagné par l'ensemble à cordes et la classe de percussions de L'Unisson. 20h30.

MARDI 20 DÉCEMBRE

**Atelier** "déco de Noël" parent-enfant par l'Association Familiale à l'Espace Europe. De 14h à 17h00. Tél. : 04 76 75 27 57.

JEUDI 22 DÉCEMBRE

**Repas festif** et solidaire de l'Association Familiale à la Maison des solidarités et des familles. 19h à 23h. Tél. : 04 76 75 27 57.

## LA VENCE SCÈNE cinéma



▶ **Les têtes de l'emploi\***  
Le 5 décembre à 20h.

▶ **Une vie**  
Le 5 décembre à 20h.

▶ **Vaïana, la légende du bout du monde**  
Le 6 décembre à 17h30 et 20h.

▶ **Tour de France**  
Le 6 décembre à 20h.

▶ **Les animaux fantastiques**  
Le 6 décembre à 17h30.

▶ **Monsieur Bout-de-bois** (séance animée)  
Le 7 décembre à 15h.

▶ **Papa ou maman 2**  
Le 7 décembre à 15h30 et 18h ; le 8 déc. à 20h ; le 9 déc. à 18h et 20h ; le 10 déc. à 14h, 17h30 et 20h ; le 11 déc. à 14h30, 16h30 et 18h30 ; le 12 déc. à 20h ; le 13 déc. à 20h.

▶ **La fille de Brest\***  
Le 7 décembre à 20h ; le 10 déc. à 20h30 ; le 11 déc. à 17h45 et 20h30 ; le 12 déc. à 20h.

▶ **Wallace et Gromit : les inventeurs\*\***  
Le 7 décembre à 16h30 ; le 10 déc. à 16h30 ; le 11 déc. à 14h.

▶ **Planétarium\***  
Le 7 décembre à 17h30 ; le 8 déc. à 20h ; le 11 déc. à 20h.

▶ **Alliés**  
Le 7 décembre à 20h ; le 10 déc. à 18h ; le 12 déc. à 14h ; le 12 déc. à 14h (thé cinéma) ; le 13 déc. à 20h.

▶ **La jeune fille sans mains** (avant-première)  
Le 11 décembre à 16h.

▶ **Julius et le Père Noël**  
Le 14 décembre à 15h (séance animée) ; le 17 déc. à 14h30 ; le 18 déc. à 14h30 ; le 19 déc. à 14h30 ; le 20 déc. à 14h30.

▶ **Demain tout commence\***  
Le 14 décembre à 20h ; le 16 déc. à 20h ; le 17 déc. à 17h30 ; le 18 déc. à 20h ; le 19 déc. à 17h30 ; le 20 déc. à 20h.

▶ **Ballerina**  
Le 14 décembre à 14h, 16h et 17h30 ; le 15 déc. à 18h ; le 16 déc. à 18h ; le 17 déc. à 14h, 16h et 18h ; le 18 déc. à 14h, 16h30 et 18h30 ; le 19 déc. à 14h et 16h ; le 20 déc. à 10h (ciné p'tit déj), 14h et 18h.

▶ **Sully**  
Le 14 décembre à 18h ; le 15 déc. à 20h (VOSTF) ; le 17 déc. à 20h (VOSTF) ; le 18 déc. à 18h (VOSTF) ; le 19 déc. à 20h (VOSTF) ; le 20 déc. à 20h (VOSTF).

▶ **Les enfants de la chance\***  
Le 14 décembre à 20h ; le 17 déc. à 20h ; le 18 déc. à 20h30 ; le 19 déc. à 18h ; le 20 déc. à 16h.

▶ **Le secret de la fleur de Noël\*\***  
Le 17 décembre à 16h30 ; le 19 déc. à 16h15 ; le 20 déc. à 10h (ciné p'tit déj) et 16h30.

▶ **Norm**  
Le 18 décembre à 16h (avant-première)

▶ **Swagger**  
Le 19 décembre à 20h ; le 20 déc. à 17h45.

\*projection d'un court métrage avant la séance

\*\*tarif unique 4 € la séance

## ACCUEIL MAIRIE

36, av du Général de Gaulle **04 76 56 53 00**  
Lundi, mardi, mercredi : 8h30-12h15 et 13h30-17h15  
(accueil standard jusqu'à 18h15, fermeture des portes de l'Hôtel de Ville à 18h). Jeudi : 8h30-12h15 et 13h30-19h30  
(horaires élargis le soir jusqu'à 19h30 pour l'Etat Civil, l'Urbanisme, le Scolaire, la Culture, le Cabinet du Maire et après prise de rendez-vous préalable). Vendredi : 8h30-12h15 et 13h30-17h15.

**CCAS :** **04 76 56 53 47**  
lundi, mardi, vendredi 13h30-17h15, mercredi et jeudi 8h30-12h15. Action sociale et logement sur RDV.  
Personnes Agées permanence lundi après-midi et jeudi matin ou sur RDV

**Permanence des élus :**  
Cabinet du Maire : **04 76 56 53 41**  
Catherine Kamowski, sur RDV  
Christine Crifo, Pierre Ribeaud **04 76 00 38 46**  
Conseil départemental  
Pierre Ribeaud : **04 76 92 18 96**  
Député, de la 5<sup>e</sup> circonscription de l'Isère  
77 place de la Mairie - 38660 La Terrasse.  
RDV un vendredi par mois le matin en mairie.  
Courriel : pierre.ribeaud@orange.fr

**Archives municipales :** **04 76 56 53 04**

**PERMANENCES (sur rendez-vous)**  
CARSAT assistante de service social : **04 76 46 11 44**  
Mardi, 8h30-11h30.

Conseil en énergie : **04 76 56 53 03**  
Un lundi par mois, 14h-17h.

Architecte : en mairie **04 76 56 53 17**  
Ecrivains Publics : 2<sup>e</sup> et 4<sup>e</sup> mardi du mois, 9h-11h.  
Sécurité Sociale : en mairie les mercredis, 14h-16h.

Aide aux victimes : **04 76 75 30 93**  
Permanence chaque vendredi, 9h-12h à la Gendarmerie de Saint-Egrève

Permanence juridique : 1<sup>er</sup> jeudi du mois, 17h-19h30 et 3<sup>e</sup> mercredi du mois, 16h-18h30.

Médiation : **04 76 56 53 00**  
Edouard Tourmier, conciliateur de Justice.  
Les 1<sup>er</sup> jeudis du mois, 14h-17h en mairie  
Point Ecoute : **06 48 46 75 94**

Permanence d'écoute psychologique sur rendez-vous le vendredi, 9h-13h à la Maison des Solidarités et des Familles  
Centre de planification et d'éducation familiale :  
2 rue du 19 mars 1962 **04 76 75 33 04**  
Mardi 13h30-19h, mercredi jeudi et vendredi 13h30-17h30 ou sur rendez-vous en dehors de ces horaires.

## SÉCURITÉ-URGENCES

Police Municipale : **06 82 84 65 62**  
Gendarmerie : **17** ou **04 76 75 30 93**  
12 rue des Peupliers  
Pompiers : **18** ou **112**  
Secours en montagne, Isère : **112**  
Urgence dépannage gaz naturel : **08 00 47 33 33**  
Urgence dépannage électricité : **09 72 67 50 38**

## SANTÉ

SOS Médecins : **04 38 70 17 01**  
Urgences dentaire : **04 76 00 06 66**

## SERVICES PUBLICS

MEEN **04 76 13 18 05**  
(Maison de l'Emploi et de l'Entreprise du Néron)  
4 av Général de Gaulle. Information et orientation, ateliers de recherche d'emploi. Mission Locale, Point Information Jeunesse. [www.meen-neron.com](http://www.meen-neron.com)

**La Poste** : 63, av. du Général de Gaulle **3631**  
Lundi, mardi, mercredi, vendredi 9h-12h30 et 14h-18h, jeudi 9h-12h15 et 14h-18h et le samedi 9h-12h. ou Rue Louis Neel

**SNCF** Saint-Egrève : 1, rue des Bonnais **3635**  
Du lundi au vendredi, 10h-13h et 14h-18h.

**Trésorerie Principale :** **04 76 75 32 79**



**Grenoble Alpes Métropole : 04 76 59 59 59**

Régie Assainissement **04 76 59 58 17**  
Collecte des ordures ménagères **08 00 50 00 27**  
Déchèterie : 45, rue du Pont Noir **08 00 50 00 27**  
Du lundi au samedi, 9h-11h45 et 14h-17h45.  
Régie des eaux **04 76 56 53 20**  
Permanences en mairie jeudi de 13h30 à 18h.  
Voirie **08 00 80 58 07**

## PHARMACIES DE GARDE

Le samedi après-midi, le dimanche matin de 10h à 12h30, les jours fériés de 10h à 12h30, le lundi matin, de 9h à 12h. En dehors de ces heures, pour les urgences, serveur vocal : 3915

Du 03 au 09/12 : pharmacie Chaliar **04 76 75 43 42**  
Domaine Barnave  
Du 10 au 16/12 : pharmacie de la Pinéa **04 76 75 43 33**  
Centre Commercial "La Pinéa"  
Du 17 au 23/12 : pharmacie Brossier Cohen **04 76 75 49 33**  
121C avenue Général Leclerc, Saint-Martin-le-Vinoux  
Du 24 au 30/12/16 : pharmacie de La Monta **04 76 75 60 69**  
Place Pompée  
Du 31/12/16 au 06/01/17 : pharmacie Casadella **04 76 75 24 84**  
61 bis avenue du Général de Gaulle  
Du 07 au 13/01 : pharmacie des Charmettes **04 76 75 26 73**  
Centre Commercial "Les Charmettes"

## L'accession abordable sécurisée

**St-Martin-Le-Vinoux  
CHARL&STONE**

**T3 à partir de  
142 000 €\*  
Lot n° C102**

**T4 à partir de  
169 000 €\*  
Lot n° A302**

**EN AVANT-PREMIÈRE  
20 appartements du T2 au T4 (accession à la propriété)**

**04 76 68 38 60  
www.isere-habitat.fr**

**isère  
habitat**  
notre métier, vous accompagner

\*Hors conditions de plafond de ressources et sans reverse d'éligibilité à la location accession.

## *L'Atelier des Artisanes* Boutique et Atelier

- Vente bijoux, verres peints et accessoires faits main
- Réparations bijoux
- Ateliers créatifs tous les après-midi
- Commandes personnalisées pour mariages, anniversaires, etc.

**Laurence** création 06 83 48 24 72 **France** 06 99 50 26 03  
(bijoux faits main) (verres peints)  
ouvert du mardi au samedi de 9h à 18h, le dimanche de 8h à 12h30  
3, place de la Fontaine - 38120 Le Fontanil Cornillon

## **Julien MOURIER** Espaces Verts

**DEVIS GRATUIT**

Entretien Espaces Verts - Elagage  
Taille de haies - Débroussaillage - Tonte

**Tél: 06 70 86 92 05**



## Groupe

### Priorité Saint-Egrève

#### Saint-Egrève : une ville accessible à tous !

Avec un patrimoine de plus de quatre-vingts établissements et installations recevant du public, la municipalité se fait un point d'honneur de mettre en œuvre une politique ambitieuse en matière d'accessibilité.

La mobilité constitue en effet une des conditions essentielles de l'égalité des chances et de la participation à la vie de la cité. Et depuis 2007, la ville s'engage dans un important programme de mise aux normes de ses équipements, voiries et espaces publics.

Groupes scolaires, équipements sportifs, espace culturel, Pôle Jeunesse, Maison Borel, Maison des Solidarités et des Familles... : de nombreux établissements publics ont été rendus accessibles à Saint-Egrève, quelques semaines seulement après l'entrée en vigueur de la loi du 11 février 2015 "Pour l'égalité des droits et des chances, la participation et la citoyenneté des personnes handicapées".

D'ici à 2021, plus d'un million d'euros sera engagé par la municipalité pour poursuivre ce programme. Dès l'année prochaine, l'Espace Robert Fiat, l'Eglise de La Monta ou encore les parcs publics de la Roselière, Fiancey et Marius Camet bénéficieront d'aménagements pour améliorer leur accessibilité.

En plus de l'effort conduit par la ville sur le patrimoine public, les Saint-Egrévois peuvent se réjouir des investissements réalisés par les commerces de proximité, artisans & autres services à la personne qui ont également rénové l'accès à leur établissement. Depuis 2015, près de cent professionnels locaux ont été accompagnés par les services de la ville dans leurs travaux.

Saint-Egrève est une ville résolument accessible à tous ! Et cet engagement nous le tenons bien volontiers parce que nous considérons que l'épanouissement des personnes en situation de handicap est au cœur de nos priorités pour Saint-Egrève. Nous disons ce que nous faisons et nous faisons ce que nous avons promis !

Pascal De Filippis  
Président du groupe Priorité Saint-Egrève

## Groupe

### Saint-Egrève Autrement

#### Saint-Egrève doit prendre toute sa place dans la Métropole !



Déjà un an depuis que des compétences importantes ont été transférées de la Ville à la Métropole. En se tournant ainsi résolument vers l'avenir, notre agglomération a pris une nouvelle dimension. Dans le même temps les communes ont certes perdu certaines de leurs compétences mais elles ne se sont pas affaiblies pour autant... à la condition que les élus qui nous représentent au Conseil Métropolitain prennent toute leur place !

Ce n'est malheureusement pas ce qui est apparu lors des échanges que nous avons eu au cours du dernier Conseil Municipal : dans le document provisoire produit par l'exécutif de la METRO sur le Projet d'Aménagement et de Développement Durable, Saint-Egrève était reléguée au rôle d'observateur du bouillonnement métropolitain, simple porte d'entrée logistique de l'agglomération ! Selon les propres dires du Maire, il semblerait que la Ville n'ait pas eu son mot à dire sur l'avant-projet une semaine avant sa diffusion publique ! Un comble pour la 6<sup>ème</sup> ville de l'agglomération...

Certes pour nombre de nos concitoyens l'échelon métropolitain est encore loin, mais peu à peu cette nouvelle dimension prend tout son sens. Et c'est l'échelon communal qui doit faire le lien, garantir une réelle proximité et être à l'écoute des habitants pour mieux les représenter.

Saint-Egrève doit prendre toute sa place dans les débats et les décisions prises par le Conseil Métropolitain et ne plus se contenter du simple rôle d'observateur.

Nous vous souhaitons une excellente fin d'année 2016.

F. CHARAVIN, JM PUECH et H BELRHALI (PS)  
hassan.belrhali.ps@gmail.com

## Groupe

### Ecologie, Solidarité, Citoyenneté

#### Un air respirable

La qualité de l'air est devenue un enjeu majeur de santé publique. Dans les agglomérations, elle s'est améliorée depuis l'abandon du chauffage au charbon mais l'accroissement continu de la circulation et les chauffages au bois peu performants sont une nouvelle menace. On sait que beaucoup d'allergies et de maladies pulmonaires sont causées ou aggravées par les pollutions, particules et oxydes d'azote. Les agglomérations doivent aujourd'hui choisir entre les automobilistes qui réclament plus de fluidité du trafic et la santé des habitants (souvent les mêmes !). Nous souffrons tous les jours des embouteillages alors que les affections respiratoires sont très étalées dans le temps. Il est donc bien tentant de satisfaire d'abord l'électeur-conducteur ! Les solutions à long terme sont connues : limiter l'étalement urbain qui rend la voiture indispensable, développer des transports en commun, encourager le co-voiturage, le vélo, la marche, aider au remplacement des cheminées et poêles anciens par des appareils modernes bien moins polluants. C'est tout l'urbanisme qui est en cause et nos villes construites pour la voiture individuelle avec les zones d'habitation éloignées des lieux de travail nous mettent aujourd'hui dans une situation inextricable. Une difficulté majeure est que les décisions à court terme pour réduire les pollutions, comme le remplacement du diesel par les moteurs à essence, du chauffage au bois par le gaz ou l'électricité, conduisent à un accroissement du CO<sup>2</sup>, mauvais pour le climat, ce qui est pire encore !

Des mesures techniques ne peuvent suffire, les citoyens doivent changer : moins de déplacements en voiture, moins de chauffage, plus d'isolation, des chaudières performantes. Ces changements contraignants réclament un effort individuel mais sont efficaces immédiatement, et réduisent les dépenses. Ils doivent être accompagnés par des mesures d'incitation, c'est le rôle des municipalités et des agglomérations. Connaissez-vous les aides de la Métro pour l'isolation des copropriétés, pour le remplacement des cheminées ?

Laurent AMADIEU, Brigitte RUEF, Tania BUSTOS  
groupe.eco.sol@orange.fr

## Groupe

### Pour une gauche authentique à Saint-Egrève

#### Crise de la solidarité

L'analyse des besoins sociaux de septembre 2016 met en exergue que St-Egrève n'est pas épargnée par la dégradation de la situation économique des familles : le chômage a progressé de 17 % (41 % pour les jeunes de 23-24 ans), le nombre d'allocataires du RSA a bondi de 32 %, 7 % des foyers perçoivent une aide au logement, 42 % sont non-imposables et parmi eux 27 % ont déclaré moins de 15 000 euros de revenus annuels. Dans le même temps, 17 % des ménages de St-Egrève ont déclaré des revenus supérieurs à 50 000 euros annuels, ce qui est le taux le plus élevé de l'Isère (11 %).

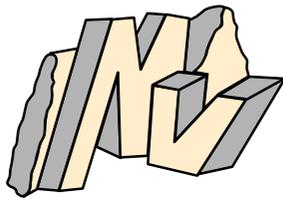
La fracture sociale va créer une ville à deux vitesses si l'on ne propose pas d'urgence les moyens nécessaires pour l'enrayer, notamment avec une tarification plus solidaire pour accéder aux équipements municipaux et des subventions plus importantes aux associations de sport, loisirs, culture et d'accès à l'emploi des jeunes.

Les actions menées par le CCAS sont précieuses mais nécessitent le renforcement du nombre de personnels et de leur formation, en augmentant sa subvention et le budget de fonctionnement des services de la Ville.

Les orientations budgétaires proposées par la majorité municipale ne vont toujours pas dans ce sens et s'appuient encore une fois sur des préconisations qui viennent du gouvernement lui-même, alors qu'il est dans le même temps, et à juste titre décrié par elle. Ainsi nous savons déjà que l'augmentation du budget du personnel ne sera que de 0,8 % quand il faudrait 2 % minimum pour maintenir le niveau des emplois. Clairement les dés sont jetés : ce sera "la mise en œuvre volontariste de non-remplacement de départs à la retraite" et "le non-renouvellement des contrats de certains contractuels", idée suggérée par l'étude de l'institut "Randstad".

Lors du vote du budget je défendrai l'augmentation significative du budget de fonctionnement, mais c'est l'affaire de toute la population : une diminution des moyens conduira à moins de services publics pour tous. Ensemble nous pouvons imposer d'autres perspectives.

Sylvie GUINAND, Front de Gauche – PCF



MARBRERIE  
DE LA VENCE

Christian JEAN

FUNÉRAIRE • GRAVURE

Saint Egrève Tél. 04 76 75 53 26

N° d'habilitation n° 9638046



40, rue du Pré Didier  
38120 LE FONTANIL

04 76 56 07 22

www.sntp.fr

AMÉNAGEMENTS EXTÉRIEURS  
TERRASSEMENTS - CANALISATIONS

Société Nouvelle de Travaux Publics

L'accession  
abordable sécurisée

ST-EGREVE

T2 à partir de  
139 000 €\*  
Lot n° 202

T3 à partir de  
169 000 €\*  
Lot n° 203

avec garage

EN AVANT-PREMIÈRE  
T2, T3 et T4

04 38 12 46 10  
www.isere-habitat.fr



isère  
habitat  
notre métier, vous accompagner



\*Sous conditions de planché de construction. Prix en location accession pour période d'habitat et sous réserve de l'ajout d'un état.

Nouveau Magasin

BAROISconcept



BAROISconcept

3, rue du lac  
Avenue de l'île brune  
38120 St Egrève  
04 76 47 11 56

Agencement  
Cuisine  
Décoration  
Mobilier  
Arts de la table  
Électroménager  
Possibilité de sur-mesure



atelier Alain Barois  
Fabricant depuis 1981

Z.A. La Priola - St Egrève  
04 76 75 77 37  
06 80 84 23 53


des idées cadeaux par milliers !

Votre magasin créatif sur Saint-Egrève

L'espace de toutes vos envies

Beaux-Arts      Loisirs Créatifs  
 Encadrement      Eveil Artistique

Lundi: 14h-19h  
 Mardi, Mercredi, Jeudi, Vendredi: 10h-12h/14h-19h  
 Samedi: 9h30-19h

8 rue René Cassin - 38120 Saint-Egrève - Tél. 04 38 02 18 18  
[www.colori-grenoble.fr](http://www.colori-grenoble.fr)




Bois de chauffage, Bois d'allumage  
 & Buches de bois compressées

Entretien d'espaces verts

**ENTREPRISES & PARTICULIERS**

Contact : 06 78 34 65 12  
 Web : [www.alpesboisverdureservices.fr](http://www.alpesboisverdureservices.fr)  
 Email : [alpesbois38@gmail.com](mailto:alpesbois38@gmail.com)




**D. BAPST**  
 Opticien conseil

*Besoin de lunettes ?  
 Ayez le bon œil !*

Votre opticien Krys à St Egrève

- 5 opticiens diplômés à votre service
- Basse vision
- Contrôle de votre vue
- Lentilles de contact

*Tiers payant      Paiement adapté*

☎ **04 76 75 61 18**

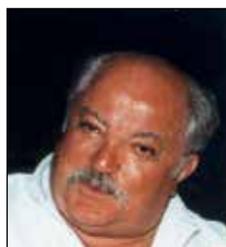
Centre commercial Les Charmettes



# 50<sup>e</sup> ANNIVERSAIRE

## MEUBLES

# R. DESCOMBAT



**1966**

*Menuisier Ebéniste diplômé  
 C'est l'homme du combat,  
 de confiance.  
 Bien dans ses meubles,  
 bien dans la vie.*

1937 Élevé dans les Copeaux et la Sciure  
 1954 CAP Menuisier-Ébéniste  
 1955 Brevet professionnel  
 1957 29 mois d'armée - Allemagne, Algérie  
 1960 Responsable d'un magasin de meubles  
 1963 Directeur d'un magasin de meubles

**2016**

  
**SAINT-EGREVE**  
 27, avenue de l'Île Brune  
 Tél. 04 76 75 42 52

1966 Création Meubles R. DESCOMBAT sur 100 m<sup>2</sup> face à la mairie de Saint-Égrève

1971 Création de l'enseigne « MONSIEUR MEUBLE » - 180 adhérents en France en 1980

1972 Agrandissement du magasin 800 m<sup>2</sup> et dépôt 400 m<sup>2</sup>, Centre Le Faubourg

1975 Président de la commission Achat, 8 foires internationales, Conseil d'administration

1980 Nouveau magasin « MONSIEUR MEUBLE » à Cap des H, 3000 m<sup>2</sup> magasin, 2000 m<sup>2</sup> dépôt

1981 Au Faubourg « Pin et Rotin » prend la place de « MONSIEUR MEUBLE »

1990 Je dépose en France la marque « Pin et Rotin La Griffes aux 2 Sapins »

1992 Pin et Rotin déménage avenue de l'Île Brune, 2000 m<sup>2</sup> de magasin et dépôt

1998 MONSIEUR MEUBLE est vendu au groupe Auchan actuellement « Alinéa »

1998 Et arrive Meubles R. DESCOMBAT avenue de l'Île Brune